

# LES JEUNES AU MUSEE KIDS IN THE MUSEUM AUTOMNE-HIVER | FALL-WINTER 2010-2011

## LES DIMANCHES EN FAMILLE

À 11h

clara, enzo, Anaïs et leurs amis de l'école internationale de Genève explorent le musée avec les jeunes et leur famille. (durée 1h30)

**17 octobre, 14 novembre, 5 décembre 2010**

**16 janvier, 13 février 2011**

sans réservation – gratuit jusqu'à 16 ans

## FAMILY SUNDAYS

At 11 a.m.

Enjoy your visit of the museum with clara, enzo, Anaïs and their friends from the international school of Geneva, created especially for young people and their family. (1 hour 30)

**17 October, 14 November, 5 December 2010**

**16 January, 13 February 2011**

no booking required – under 16 years free admission

## LES MERCREDIS DES 8-12 ANS

De 14h30 à 16h

Le musée ra-conté aux enfants accompagnés de leur famille  
La découverte interactive de l'action humanitaire, d'hier à aujourd'hui.

**29 septembre, 20 octobre, 17 novembre, 15 décembre 2010**

**19 janvier, 16 février 2011**

réservation conseillée (places limitées): [visit@micr.org](mailto:visit@micr.org) ou 022 748 95 06

participation : 5 CHF par enfant, gratuite pour les accompagnateurs

### informations pratiques

ouvert tous les jours de 10h à 17h sauf le mardi

depuis la gare cornavin: bus 8 (direction oms ou Appia) arrêt Appia

**MUSEE INTERNATIONAL  
DE LA CROIX-ROUGE  
ET DU CROISSANT-ROUGE**  
17, AVENUE DE LA PAIX  
CH-1202 GENEVE  
[WWW.MICR.ORG](http://WWW.MICR.ORG)

Avec le soutien des Amis du musée